

A2.15 Le gouvernement et les élections

De overheid en verkiezingen

<https://app.colanguage.com/nl/frans/leerplan/a2/15>



| | | | |
|-----------------------------------|----------------------------------|----------------------|-------------------------|
| La mairie | (<i>Het gemeentehuis</i>) | Le citoyen | (<i>De burger</i>) |
| L'administration | (<i>De administratie</i>) | La politique | (<i>De politiek</i>) |
| Le Parlement | (<i>Het parlement</i>) | La loi | (<i>De wet</i>) |
| Le parti politique | (<i>De politieke partij</i>) | La révolution | (<i>De revolutie</i>) |
| L'Union Européenne | (<i>De Europese Unie</i>) | La candidat | (<i>De kandidaat</i>) |
| La campagne présidentielle | (<i>De presidentscampagne</i>) | Voter | (<i>Stemmen</i>) |
| Le président | (<i>De president</i>) | Gouverner | (<i>Regeren</i>) |
| Le ministre | (<i>De minister</i>) | Construire | (<i>Bouwen</i>) |
| Le maire | (<i>De burgemeester</i>) | Sérieux | (<i>Serieus</i>) |

1.Oefeningen

1. Gemeentelijke brochure: hoe je bij verkiezingen stemt (Audio beschikbaar in de app)



Woorden om te gebruiken: président, mairie, campagne, bureau, partis, citoyens, élections, voter, maire

Dans notre ville, les prochaines _____ auront lieu le dimanche 12 juin. Les _____ élisent le _____ et les membres du Conseil municipal. Pour _____, vous devez être inscrit sur la liste électorale de la _____ et apporter une pièce d'identité. La mairie ouvre le _____ de vote de 8 heures à 18 heures.

Pendant la _____ présidentielle, les _____ politiques envoient des programmes par courrier ou par e-mail. Le _____ et le Parlement gouvernent le pays et font les lois. C'est important de lire un peu la politique avant le jour du vote. Voter est un geste sérieux : c'est un droit, mais aussi une responsabilité pour chaque citoyen.

In onze stad vinden de volgende verkiezingen plaats op zondag 12 juni. De inwoners kiezen de burgemeester en de leden van de gemeenteraad. Om te mogen stemmen moet u ingeschreven staan op de kiezerslijst van het stadhuis en een identiteitsbewijs meenemen. Het stadhuis opent het stembureau van 8.00 tot 18.00 uur.

Tijdens de presidentscampagne sturen politieke partijen hun programma per post of per e-mail. De president en het parlement besturen het land en maken de wetten. Het is belangrijk om vóór de dag van de stemming wat over politiek te lezen. Stemmen is een serieuze zaak: het is een recht, maar ook een verantwoordelijkheid van elke burger.

1. Que doivent faire les personnes pour avoir le droit de voter dans cette ville ?

2. Quels responsables sont élus lors de ces élections ?

2. Kies de juiste oplossing

1. Avant, le maire _____ souvent avec les citoyens devant la mairie.

- a. parlez b. parler c. parlions d. parlait

(Vroeger sprak de burgemeester vaak met de inwoners voor het stadhuis.)

2. Quand j'étais jeune, je _____ politique avec mon père pendant les campagnes présidentielles.

- a. parlais b. parlait c. parlons d. parlerai

(Toen ik jong was, besprak ik politiek met mijn vader tijdens de presidentscampagnes.)

3. Dans les années 1990, beaucoup de Français _____ de l'Union Européenne dans les médias.

- a. parlez b. parlait c. parlaient d. parlons

4. À cette époque-là, les citoyens _____ moins souvent qu'aujourd'hui.

- a. votez b. votions c. votait d. votaient

1. parlait 2. parlais 3. parlaient 4. votaient

(In de jaren 1990 spraken veel Fransen in de media over de Europese Unie.)

(In die tijd stemden burgers minder vaak dan tegenwoordig.)

3. Voltooi de dialoogen

a. Demander sa carte d'électeur à la mairie

Citoyen: Bonjour, je suis nouveau à Lyon, je voudrais voter, comment je fais pour m'inscrire ?

(Goedendag, ik ben nieuw in Lyon. Ik wil graag stemmen — hoe schrijf ik me in?)

Employée de mairie: 1. _____

(Goedendag meneer. Om op de kiezerslijst te komen, moet u dit formulier invullen en een bewijs van woonadres meenemen.)

Citoyen: D'accord, je donne aussi ma carte d'identité ?

(Oké, moet ik ook mijn identiteitskaart meenemen?)

Employée de mairie: 2. _____

(Ja, precies. Daarna sturen wij uw kiezerskaart naar uw huis.)

b. Parler des élections avec un collègue

Collègue Pierre: Tu as vu, la campagne présidentielle commence, tu sais déjà pour quel candidat tu vas voter ?

(Heb je het gezien? De presidentscampagne begint. Weet je al op welke kandidaat je gaat stemmen?)

Collègue Claire: 3. _____

(Ik weet het nog niet. Ik wil eerst het programma van meerdere politieke partijen lezen.)

Collègue Pierre: Oui, c'est sérieux, le président va gouverner le pays pendant cinq ans.

(Ja, het is serieus — de president zal het land vijf jaar besturen.)

Collègue Claire: 4. _____

(Precies. Als burgers moeten we goed nadenken voordat we het stembiljet in de stembus doen.)

1. Bonjour monsieur, pour être sur la liste des citoyens électeurs, vous devez remplir ce formulaire et apporter un justificatif de domicile. 2. Oui, exactement, et après nous vous envoyons votre carte d'électeur chez vous. 3. Je ne sais pas encore, je veux lire le programme de plusieurs partis politiques avant. 4. Exactement, comme citoyens on doit bien réfléchir avant de mettre le bulletin dans l'urne.

4. Beantwoord de vragen met het vocabulaire uit dit hoofdstuk.

1. En France, à quoi sert la mairie dans la vie quotidienne des habitants ? Donnez un ou deux exemples de services importants.

2. Est-ce que vous votez dans votre pays (ou en France) ? Expliquez en une ou deux phrases pourquoi oui ou non.

3. Imaginez qu'il y a des élections dimanche. Comment choisissez-vous votre candidat ou votre parti politique ? Qu'est-ce qui est important pour vous ?

4. Pensez-vous que les citoyens doivent s'intéresser à la politique ? Donnez une raison simple.

5. Schrijf in vijf of zes zinnen hoe de verkiezingen in uw land of in uw stad verlopen en geef aan of u gaat stemmen of niet en waarom.

Dans mon pays, on vote pour... / Pour voter, il faut... / À mon avis, c'est important de... / Je préfère voter parce que...

2. Belangrijke werkwoorden

| | Parler | Voter |
|------------|-----------|----------|
| je/j' | parlais | votais |
| tu | parlais | votais |
| il/elle/on | parlait | votait |
| nous | parlions | votions |
| vous | parliez | votiez |
| ils/elles | parlaient | votaient |